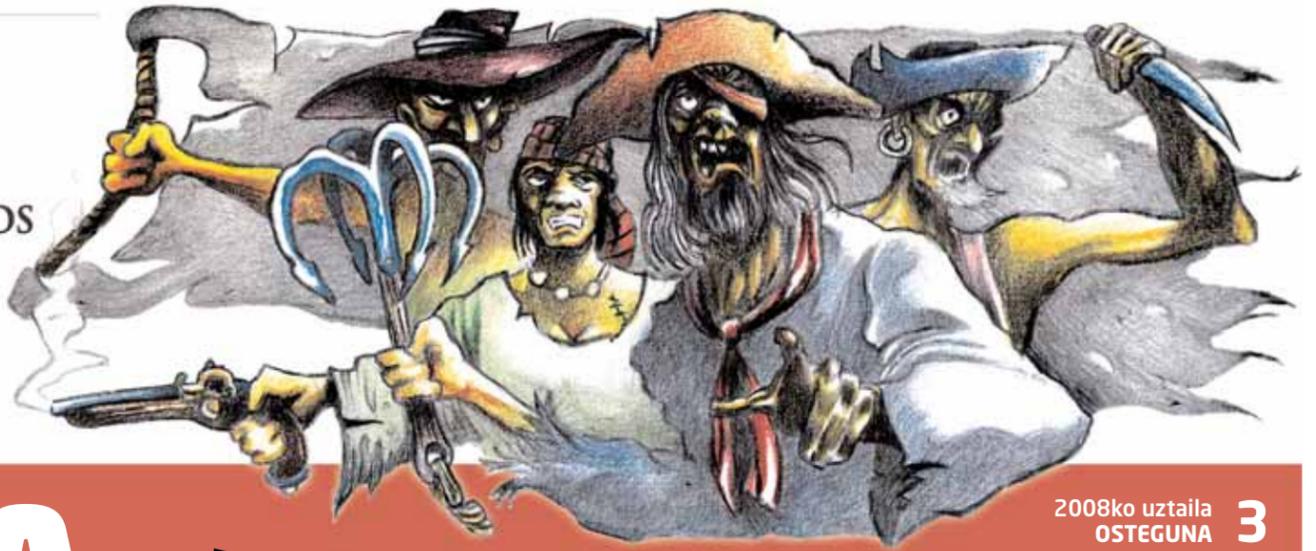


BIHAR

CRÓNICAS DE PIRATAS,
CORSARIOS Y FILIBUSTEROS

Koldo Landaluze-rena

9,95 € -REN TRUKE + GARA



GARA

2008ko uztaila 3
OSTEGUNA

1,30 euro
www.gara.net

X. urtea | 3419. zenbakia

Observadores internacionales piden una comisión sobre el conflicto vasco en Estrasburgo

La delegación europea compuesta por 18 políticos, juristas y periodistas que en marzo siguió «in situ» las elecciones de Hego Euskal Herria y se reunió con diversos organismos ha elaborado un informe en el que, entre otras cuestiones, denuncia la imposición de un estado de excepción.

Tras la visita realizada a Euskal Herria entre los días 5 y 10 de marzo en el marco de los últimos comicios, los observadores europeos han elaborado un in-

forme en el que, entre sus conclusiones, proponen que el Parlamento Europeo constituya una Comisión Especial sobre el conflicto que sufre este país, al

tiempo que exigen a la UE «un papel activo» en su resolución. En el texto, cuyo contenido se comprometen a difundir, denuncian «la grave ausencia de

democracia y derechos civiles y políticos básicos» y «el silencio» sobre el contencioso. Reclaman la derogación de la Ley de Partidos española. >2-3 y EDITORIAL

Decretan libertad bajo fianza para el director de «Egin» Jabier Salutregi

Jabier Salutregi, director de «Egin» hasta que fue cerrado por el Estado español hace ahora diez años, recuperará hoy la libertad después de que la Audiencia Nacional anunciara ayer la imposición de una fianza de 6.000 euros. Salutregi fue encarcelado el 1 de diciembre de 2007 en ejecución de la sentencia del sumario 18/98 que le aplicaba una condena de doce años de prisión. >14

El Ejército de Colombia libera a Ingrid Betancourt tras infiltrarse en la dirección de las FARC

El Ejército de Colombia liberó ayer a la ex candidata presidencial Ingrid Betancourt, cautiva desde el año 2002, a tres estadounidenses y a once militares secuestrados por las FARC. El desenlace se produjo después de que soldados se infiltraran en la cúpula de la guerrilla. >8

Leioa contará con la primera piscina de olas de todo el continente europeo a finales de 2009

En poco más de un año, los aficionados al surf dispondrán en Leioa de un novedoso recinto en el que dar rienda suelta a su pasión. Será la primera piscina de olas en Europa y la primera cubierta del mundo. En la misma, las olas llegarán a alcanzar los tres metros de altura. >6-7



ARTEAK EZ DU ATSEDENIK UDAN

Odeia AIESTARAN

Gasteizen zabaldu den «Inguru hurbilak» erakusketako lanak, bi gazteren begiradapean. Adrián RUIZ DE HIERRO | EFE

Arteak ez du su-etenik eskainiko uda partean. Artiumen artista gazteen lanak izango dute protagonismoa gaurtik aurrera eta Uharten atzerriko esperientziak islatu nahi dituztenenak. >42